

سنتِ سنتگرایان و سنتگرایی معماران

عیسی حجت*

استاد دانشکده معماری، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، تهران، ایران.
(تاریخ دریافت مقاله: ۹۳/۶/۸، تاریخ پذیرش نهایی: ۹۳/۱۱/۲۳)

چکیده

مقاله برآن است که در مفهوم سنت و مرام سنتگرایان تعمق و تأملی نماید. آیا سنتِ سنتگرایان همان سنتِ گم شدهٔ ما و عالم معماری ما است؟ آیا این سنت، تداوم فرهنگ سنتی ما است؟ آیا این سنت می‌تواند پردازند و بازآفرینندهٔ معماری سنتی ایران باشد؟ سنتگرایان از کی و کجا پدید آمدند؟ مرام آنان چیست و نگاه ایشان به معماری چگونه است؟ در پاسخ، این مقاله سنتگرایی را پدیده‌ای مدرن و سنتِ سنتگرایان را سنتی نخستین، فرازمانی، فرامکانی و فرافرهنگی می‌یابد؛ سنتی که تمامی اقوام و عقاید، از هندو و بودایی و مسیحی و مسلمان را فرا می‌گیرد و داعیه جهان‌شمولی و عالم‌گیری دارد. مقاله سپس با تأملی در یک اثر معماری سنتگرایان را در شایسته‌ترین تداوم معماری سنتی و سنت معماری این مرز و بوم بررسی می‌کند؛ معماری سنتگرایان را در شایسته‌ترین شکل خود، پا را از تعریف و تمجید و تقلید معماری سنتی فراتر نمی‌نهد و پاسخی از جنس زمان به معماری سنت‌سوخته این سرزمین نمی‌دهد. نتیجه آنست که معماری را گلی است و دلی؛ گل را تافتن و دل رانیافت، سبب می‌شود تا معماری ما و آموزش معماری ما از فهم عمیق سنت و معماری سنتی بازماند و به تقلیدی رقیق از آن بستنده کند.

واژه‌های کلیدی

سنت، سنتگرایان، معماری، مقدس، وجه کالبدی (گل)، وجه معنایی (دل).

مقدمه

سنت‌گرایان، آنگاه که از تبیین و تدوین اصول و مبانی سنت‌گرایی فارغ شدند، اندک اندک پای را از میدان اندیشه و اعتقاد فراتر و قدم به عرصه فرهنگ و هنر و معماری نهادند. این اندیشمندان تا به آنجا پیش رفتند که از هنر مقدس و معماری قدسی سخن گفتند، برای پاره‌ای اشکال هندسی مانند ماندالا تقدس قائل شدند و بعضی از عناصر ساختمانی چون گنبد و منار را نشانه جمال و جلال الهی خوانند.

در این میان و در ایران، بیشترین سرگردانی نصیب آموزش معماری، آموزگاران معماری و آموزندگان معماری شد. آموزگاران، شاگردان را از پیروی معماري مدرن غربی نهی و به سوی سنت‌های بومی و سرزمینی فرامی خوانند و سنت، حلقه‌ای بود پیچیده در هاله‌ای از قداست و رمز و راز در دست سنت‌گرایان مدرن که به سادگی بر کاغذ نمی‌نشست.

شاگردان معماری، همچون تشنگان لب دریا، برخاسته از جامعه‌ای سنتی، سنت را از میان متون سخت و سنگین و رمزآلود سنت‌گرایان جست و جو می‌کردند و کمتر پاسخی می‌یافتند.

آیا این سنت همان سنت گم‌گشتهٔ ما است؟

سنت‌گرایی پدیده‌ای مدرن است. آن زمان که ترکش‌های مدرن اندیشه‌ی، بیان‌های سنتی را در سراسر جهان یک به یک هدف قرار می‌داد و جوامع انسانی را با داشته‌های فرهنگی و بضاعت معنوی خویش بیگانه می‌کرد، سنت‌گرایان پدید آمدند.^۱

سنت‌گرایان می‌آمدند تا آمیخته‌ای از اساطیر الاولین همچون آداب و رسوم هندویان و سرخپوستان و نصارا و اسلام را در قالب سنتی جهانی که آغاز و انجامی ندارد و خالد و پایانده است،^۲ فراوری انسان مدرن زده و سنت سوخته قرار دهند. سنت‌گرایان می‌آمدند تا سنت رانیزمانند اندیشهٔ مدرن، جهانی و «انترناسيونل»^۳ نمایند.

سنتی که سنت‌گرایان می‌ساختند، همان سنتی بود که مدرنیست‌ها از میان می‌بردند؛ مدرنیست‌ها، سنت‌های بومی و مذهبی سرزمین‌ها را هدف گرفته بودند و سنت‌گرایان، سنتی متفاوت را جایگزین می‌کردند: سنت بین‌المللی در برابر مدرنیسم بین‌الملل. هرچند که سنت‌گرایان با سنت‌های بومی و سرزمینی مخالفتی نداشتند، ولی این سنت‌ها را بازتابی از سنت جاودانه خویش می‌پنداشتند.

۱- در چند و چون سنت

فرمودهٔ قرآن مجید، هیچ تغییر و تبدیلی در سنت الهی راه ندارد و خواست و خرد و رأی و اراده انسان مسلمان در برابر آن تسلیم محض است.^۴

آنچه به عنوان سنت رسول گرامی اسلام^(۵) و امامان معصوم در قالب روایات، احادیث و سیره ایشان به انسان عرضه شده و راه درست بودن و درست زیستن را در برابر او قرار می‌دهد، ترجمان پندراری، رفتاری و کرداری سنت‌است... است.

سنت مقدس، خاستگاهی الهی دارد و از دخل و تصرف و مجادله و گلایه خرد انسان مبرا است و به بیان حافظ «گوش به من نمی‌کند».

۱-۲- سنت مجزب

هر چند کازمودم ازوی نبود سودم

من جزب المجزب حلّت به التدامه^۶

سنت مجرّب، خاستگاهی انسانی و بشری دارد. سنت مجرّب سنتی است که به تجربه بدست آمده و محصول آزمون و خططا و تراکم تجربه انسان‌ها است. سنت مجرّب اندوخته و دستیافته پیشینیان برای آیندگان است.

سنت مجرّب از نسلی به نسلی منتقل می‌شود و در هر زمان، انسان را از تکرار تجربه گذشتگان بی نیاز می‌کند. سنت مجرّب، از آن روی که پاسخی در خور زمان و مکان یافته، تکرار می‌شود و

سنت و سنتی نه تنها در زبان پارسی به معناهای متفاوت و گوناگونی همچون: دینی، مذهبی، تاریخی، قدیمی، عرفی، کهنه و تکراری به کار گرفته شده، که در کلام ام... مجيد نيز در جايگاه‌های متفاوت و متضادی چون سنت‌ا... (سنت خدا) و سنت الاولين (سنت گذشتگان، اسطوره و خرافه) آمده است.

واژه سنت خود به تنها ی دارای بار ارزشی نیست، بلکه در ترکیب با پیشوند و پسوندی می‌تواند ارزش‌نمایی کند: سنت‌ا... سنت الاولين، سنت پیامبر، سنت جاهلیت، سنت پهلوانی... همچنین واژه سنت در ترکیب‌هایی چون: معماری سنتی، موسیقی سنتی، رقص سنتی، نقاشی سنتی، ورزش‌های سنتی، جشن‌های سنتی، طب سنتی، آشپزی سنتی، نان سنتی و ... به کار می‌رود که الزاماً دارای بار ارزشی مثبت یا منفی نیستند. برای نزدیک شدن به مفهومی روش‌تر از این واژه، به تأویل واژه سنت از خاستگاه‌های متفاوت آن می‌پردازیم.

۱-۱- سنت مقدس (سنت ا...)

دی گله‌ای ز طره‌اش کدم و از سرفوسوس

گفت که این سیاه کچ گوش به من نمی‌کند^۷

سنت مقدس خاستگاهی الهی و فوق بشری دارد. سنت مقدس نص کلام خداوند است در قرآن کریم؛ سنت مقدس راه و رسم بندگی انسان به درگاه احادیث رانشان می‌دهد. به

نشسته و سنت‌گرایی می‌کند. جریان سنت‌گرایی در اوایل سده بیستم میلادی بارنه گنون^{۱۲} فرانسوی آغاز شد و با اندیشمندانی چون کوماراسوامی^{۱۳}، فریتیوف شوان^{۱۴}، تیتوس بورکهارت^{۱۵} و سید حسین نصرتاوم یافت. این مکتب، نگاهی ویژه به سنت دارد. در اینجا نکته‌های کلیدی سنت سنت‌گرایان را در میان گفته‌های ایشان جست‌وجو می‌کیم.

۱-۲- سنت سنت‌گرایان، نخستین است

سنتی که سنت‌گرایان از آن صحبت می‌کنند، از لی است. از ابتدای تاریخ بلکه پیش از آن هم وجود داشته است. «سنت نخستینی وجود دارد که میراث اولیه معنوی و عقلانی انسان نخستین یا مثالی است که مستقیماً از حی روییده است، آنگاه که عالم ملک و ملکوت هنوز متحد بودند» (نصر، ۱۳۷۹، ۱۱۰).

با این نگاه، سنت سنت‌گرایان از نظر زمان بر تمامی تمدن‌ها و ادیان تقدم دارد و نمی‌توان این سنت را به تمامی ذیل هیچ‌یک از تمدن‌های بشري و اديان الهي - من جمله اسلام - قرارداد. دکتر سید حسین نصر، رابطه سنت نخستین با سایر سنت‌ها را چنین بیان می‌کند:

«این سنت نخستین در تمام سنت‌های بعدی انکاس دارد، اما سنت‌های بعدی صرفاً تداوم تاریخی یا افقی (عرضی) آن نیستند. هر سنتی با نزول عمودی (طولی) تازه‌ای از مبدأ الهی مشخص می‌شود» (همان).

۲-۲- سنت سنت‌گرایان، فرادینی و فرافرهنگی است

از منظر سنت‌گرایان، سنت، گسترده‌ای فراتراز دین و فرهنگ و تمدن دارد. به بیان دیگر، دین‌ها و فرهنگ‌ها و تمدن‌ها، پاره‌هایی از سنت بزرگ و جاویدان سنت‌گرایان هستند. «سنت به معنای متدالو کلمه نه تنها به معنای دین است، بلکه دین در دل آن جای دارد» (نصر، ۱۳۸۷).

به تعبیر خندق آبادی (۱۳۸۸)، مباحثت سنت‌گرایان هم شامل دین می‌شود و مهم‌ترین ادیان دنیا را دربرمی‌گیرد مانند دین اسلام، مسیحیت، بودا و هندو و هم شامل سنت‌های افلاطونی و هرمسی است. آنها به حقایقی قایل اند که منشأ غیربشری دارند و در ادوار مختلف تاریخ بشر، ظهور و بروز متفاقی داشته‌اند.

از دید ویطال پری^{۱۶} (۱۹۹۹)، یکی از پیروان فریتیوف شوان، «سنت همه چیزرا به مراحل بالاتر هستی و درنهایت به اصول غایی که مسائلی کاملاً ناشناخته برای بشر جدید هستند، ارجاع می‌دهد». «ذات قدسی از آن حیث که ذات قدسی است، مبدأ سنت است و به خونی می‌ماند که در شریان‌های سنت ساری و جاری است. سنت، حضور ذات قدسی را در تمام نقاط جهان هستی گسترش می‌دهد و تمدنی می‌آفریند که ذات قدسی حضوری فراگیر در آن دارد» (دانش، ۱۳۸۶).

نصر، شمول سنت را نیز چنین بیان می‌کند: «سنت در کاربرد ما از آن، به معنای حقایق دارای خاستگاه قدسی و منشأ وحدانی است با تفاوت‌های ظرفی که در سنت‌های گوناگون درباره آن هست؛ همه‌این سنن متفق القول اند در اینکه سنت به معنای

نیازی به تجربه مجدد ندارد. چرا که آزمودن آنچه آزموده شده، نتیجه‌ای جزپشیمانی نخواهد داشت. سنت مجرّب، همان سنتی است که موجب تداوم معماری، موسیقی و مشابه آن از نسلی به نسل دیگر است.

سنت مجرّب، از آن روی که ساخته و پرداخته اندیشه و عمل انسان است، جاودانه نیست و با تغییر و تبدیل شرایط و بستر مصون از دگرگونی و تغییر نیست.

۱-۳- سنت افسانه‌ای (اسطوره‌ای)

جنگ هفتاد و دو ملت همه را عذر بنه
چون ندیدند حقيقة ره افسانه زدند^{۱۷}

خاستگاه سنت افسانه‌ای ذهن ناکام انسان است. اسطوره‌ها امور به ظاهر مقدسی هستند که ساخته ذهن بشرنده. اسطوره‌ها آرزوها و نیازهای انسان هستند که چون برآورده نشده و یا به حقیقت نپیوسته‌اند، دست نیافتنی، جاودانه و مقدس دانسته شده‌اند.

قهرمانان افسانه‌ای، قهرمانانی هستند که نیستند ولی نیاز انسان را به داشتن یک آبرانسان برآورده می‌کنند و یا قهرمانانی هستند که هستند و به اغراق و مبالغه آبرانسان شده‌اند:

«که رستم یلی بود در سیستان
منش کرده‌ام رستم داستان»^{۱۸}

این قهرمانان در اکثر تمدن‌های باستانی حضور و تأثیری چشمگیر دارند.^{۱۹}

سنت‌های افسانه‌ای حکایت چیزهایی هستند که «ای کاش می‌بودند» و اموری که «ای کاش می‌شدند» تا ذهن انسان آرام و نیاز او برآورده می‌شد.^{۲۰}

این سنت‌ها، انجامات خواسته‌های برآورده نشده نسل‌های متوالی انسان‌ها است. گاه نیز اسطوره‌ها تفسیر انسان بدی هستند از پدیده‌های طبیعی که به سادگی برایش قابل فهم نیست مثل رعد و برق و زلزله و.... «سنت‌های اسطوره‌ای از آن روی که فراتراز توان و دسترس انسان هستند، «فرامزینی» و ازان روی که ساخته ذهن بشرنده، «زمینی» می‌باشند.

۲- سنت سنت‌گرایان

سنت‌گرایی رویه‌ای است غیرسنتی. سنت‌گرا از آن روی که خارج از عالم سنت است، بدان گرایش پیدا می‌کند. انسان سنتی در عالم سنتی همچون ماهی غرق دریای سنت است، سنتی می‌آید، سنتی می‌زید و سنتی می‌رود، بی‌آنکه نیازی به شناخت بیرونی و گرایش به سنت داشته باشد. سنت‌گرایی، نگاهی بیرونی، علمی و مدرن به سنت است.

سنت‌گرا، سنت را به زیر ذره بین شناخت علمی می‌برد تا به خصایص و دقایق آن پی ببرد. سنت‌گرا، سنت‌گرایی را همچون گرایشی از گرایش‌های عصر مدرن برمی‌گزیند. در جامعه سنتی همه چیز تحت لوای سنت است و سنتی. انسان سنتی غرق دریایی سنت است و انسان سنت‌گرا بر ساحل دریایی سنت

شرح و تحلیل برخی از آنها پرداخته می‌شود.

۳-۱-۱- آرای سنتگرایان در باب معماری بیشتر توصیفی و کمتر راهبردی است

در حالی که معماران جوان و دانشجویان معماری، چشم به راه نشانه‌ها و در جست و جوی راهکارهایی از معماری و شهرسازی سنتی هستند تا در طراحی راهنمای و راهگشای آنها باشد، سنتگرایان به توصیفی ادبیانه از این معماری و شهرسازی بسنده می‌کنند. نصر، در بیانی عارفانه شهر اسلامی را چنین وصف می‌کند:

«وقتی به دقت به شهر اسلامی سنتی می‌نگریم، درمی‌یابیم که این وحدت و وابستگی درونی به طور بی‌واسطه در معماری متجلی است. در مرکز شهر همواره مسجد یا بقعه‌ای هست و شهر به شیوه‌ای اگانیک، حول آن شکل می‌گیرد. درنتیجه به تعییری ظرفی و پرمیانا، معماری قدسی اسلام نور می‌افشاند و کل معماری اسلامی سنتی را تحت تأثیر قرار می‌دهد و ویژگی تجلی حضور قدسی را برای آن به ارمغان می‌آورد. چنین به نظر می‌رسد که به همان ترتیب که کف مسجد که توسط پیامبر اکرم تقدس یافت در خانه‌های تک تک مسلمانان مؤمن گسترش می‌یابد، سقف شهر سنتی هم از سقف بنای قدسی مرکز شهر سرچشمه می‌گیرد و به نوعی گسترش آن به حساب می‌آید. فضای کل شهر هم با حضور «کلمه‌ا...» که به دفعات در طول روز با سرداب ندادی آذان و تلاوت آیات قرآن کریم از مناره‌های مساجد نقاط مختلف شهر به گوش می‌رسد پاکی و تقدس می‌یابد» (نصر، ۱۳۷۵، ۵۹).

۳-۱-۲- آرای سنتگرایان در باب معماری سنتی بیشتر استنباطی و کمتر استدلالی است

سنتگرایان، معماری سنتی را آن‌گونه که خود می‌پندارند، آن‌گونه که خود استنباط می‌کنند و آن‌گونه که می‌پسندند که باشد، تعریف و



تصویر-۱- تکرار هندسه، مصالح و روش‌های سنتی در مسجد سجاد، اثر حسین لرزاده، تهران.
ماخذ: (عکس از مهندس هدی خلبانی پویا)

حقایقی است که سرچشمه‌اش از قلمرو معنوی، از خدا و به بیان مابعدالطبیعی از حقیقتی غایی است» (نصر، ۱۳۸۷، ۲۵۹).

۳-۲- سنتگرایان بر همهٔ امور جاری است

از منظر گنون، سنت حقایق یا اصولی است که «در معنای وسیع از مبدأ الهی جاری شده و خارج از محبس زمان و مکان، تجلیات گوناگون نظریه‌دانی، هنر و مانند آن یافته است» (دانش، ۱۳۸۶). این نگاه توسط سایر سنتگرایان تداوم و تعمیم یافته آنچنان که سایه سنت را بر تمامی هنرها، علوم و رفتارهای انسانی گسترده‌اند.

در سنت، «هیچ امری فروگذار نشده است، از پایه‌ریزی نظام‌های اجتماعی و موازین رفتار تا احکام و قواعدی که بر کنترل و تنظیم هنرها و طرح‌ها و نحوه تربیت و پوشیدن لباس مربوط می‌شود؛ سنت، در بردارنده علوم ریاضی، فیزیکی، پزشکی و روان‌شناسی و افزون بر آن مشتمل بر علومی است که از حرکت‌های فلکی گرفته می‌شدن» (Perry, 1999).

۳- سنتگرایی معماری

در گرامار حضور معماری مدرن در ایران، بودنده معمارانی که به سادگی حاضر به تسلیم و تکرار اصول و دستاوردهای معماری مدرن نبودند. این معماران هریک به گونه‌ای روی به سنت آورند: ۱- آنکه به امید بازگشت به سنت و معماری سنتی به تکرار آن نشستند و شاکله و هندسه و مصالح و روش‌های ساخت و ساز سنتی را تکرار کردند (تصویر ۱).

معماران این شیوه بیشتر از معماران سنتی و یا شاگردان آنان بوده و فارغ از قیل و قال محفل‌های دانشگاهی در باب سنت و تجدد، راه خویش را ادامه می‌دادند.

۲- آنکه مصالح، شاکله یا هندسه معماری سنتی را با هندسه، مصالح و فن آوری نوین درآمیختند و بناهایی ساختند دورگه که نشانه‌هایی از دو معماری سنتی و مدرن را هم‌zman در خود داشتند (تصویر ۲).

۳- آنکه نمادها و تکه‌هایی از معماری سنتی را به جا یا نابه جا در معماری مدرن خویش به امانت گرفتند و معماری مدرن مزین به سنت ایرانی را تولید کردند (تصویر ۳).

۴- آنکه راه سنتگرایی در پیش گرفتن و برآن شدن که معماری سنتگرای ایرانی را تجربه کنند (تصویر ۴).

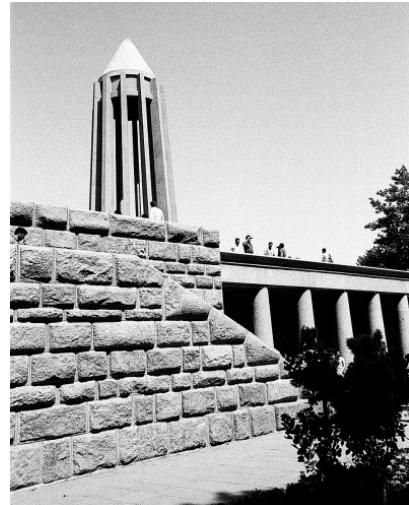
آنچه در این مقاله مورد نظر است، «سنتگرایی معماران» یا آراء و اندیشه‌های معماران سنتگرایی است که از نظر فلسفی پشتگرم به اندیشمندان سنتگرای معاصر بودند.

۳-۱- آرای سنتگرایان در باب معماری

چنانچه آمد، سنت سنتگرایان، گستره‌ای گسترده‌تر از یک دین، فرهنگ و تمدن دارد و نیز بر تمامی پنهانه‌های اعتقادی، فرهنگی، علمی هنری و نهایتاً معماری سایه می‌افکند. سنتگرایان درباره معماری، نظرها و نظریه‌هایی دارند که به



تصویر-۲- هندسه سنتی با فن آوری نوین. مسجد دانشگاه تهران، اثر عبدالعزیز فرمانفرما میان و سازمان میراث فرهنگی صنایع دستی و گردشگری، اثر حسین امانت، هردو در تهران.
ماخذ: عکس‌ها به ترتیب برگرفته از آرشیو روابط عمومی دانشگاه تهران و وب (http://etood.com).



تصویر-۳- کاربیست نمادهایی از معماری سنتی در اثری مدرن. آرامگاه ابن سینا، اثر هوشنگ سیحون، همدان و موزه هنرهای معاصر تهران، اثر کامران دیبا، تهران.
ماخذ: عکس‌ها به ترتیب از مهندس مهدی ملکی و وب (http://tmoca.com).



تصویر-۴- معماری سنت‌گرا. مرکز مطالعات مدیریت، اثر نادر اردلان، تهران.
ماخذ: (برگرفته از: http://ardalanassociates.com).

استنباط شخصی آنان است.

۲-۳- نقد نگاه سنت‌گرایان به معماری سنتی

سنت‌گرایان همه امور و از جمله هنر و معماری را در هاله‌ای از قداست و رازآلودگی قرار می‌دهند. این رازآلودگی از آن رواست که سنت‌سنت‌گرایان آمیخته‌ای است از اسطوره و دین، آن هم نه فقط دین اسلام که آمیخته‌ای از ادیان توحیدی و عقاید هندو، بودایی و.... در نگاه سنت‌گرایان، نقش‌هایی چون مندل، ساختارهایی چون چهارطاقی و شیوه‌هایی چون تربیع دایره^{۱۸} مورد تقدیس قرار می‌گیرند: «برمغترین تبیین میانکنش دایره و مربع در هنرستی، مندل یا کیهان نگاشت است که در سراسر فرهنگ‌های انسانی به صورت‌های بسیار بازنماینده شده است. در حد بازتاب کیهان و فرایندهای کیهانی در میان تمامی چیزها، مندل به میانجی اعداد و هندسه است که عملکرد می‌یابد، در حالی که با وحدت آغاز می‌شود از طریق تجلی حرکت می‌گیرد و از نوبه وحدت بازمی‌گردد. در یک زمان، پایداری فردوس را در حد یک تصور و ناپایداری آن را در حد واقعیتی گذرا در خود خلاصه می‌کند. از دیدگاهی باطنی، یادآور تسلیم عارف است به ژرف‌ترین معنای کلمه- سرسپاری به سر»، به «ذات» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰).^{۱۹}

«چهارطاق، از دیدگاه باطنی‌گری اسلامی، تجلی معمارانه‌ای از تلفیق دوباره و از خود خلقت می‌گردد که تا به امروز هم باقی است و صورتاً شامل اساسی‌ترین شیوه تفکیک مربع و دایره است» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰، ۷۵)، در حالی که چهارطاق میراث معماری ایرانی پیش از اسلام است.

«معماری سنتی رامی‌توان به مثابه گسترش مایه بنیادی تبدیل دایره به مربع از طریق مثلث به شمار آورد. مربع، متوجه‌ترین صورت خلقت، در حد زمین، نماینده کلیت است، حال آنکه دایره، در حد آسمان، نماینده کیفیت؛ و این دواز طریق مثلث، که متضمن هردو جنبه است، ادغام می‌شوند. مربع زمین قاعده‌ای است که عامل عقل برآن کارگر است تا آنچه را که زمینی است در دایره آسمان از نوادگام و به مقام جمع برساند. مربع، از جهت عکس این تمایل، در حد نمادی از مظهر آخرین عالم مخلوقه، به اولین بازگشت نمی‌کند؛ چنین است که بیت المقدس آسمانی مربعی فرض می‌شود با صفت‌های بقاء و ثبات، و دایره بهشت روی زمین (باغ عدن) به شمار می‌رود. آخرالزمان رمزًا تربیع دایره اینگاشته می‌شود- زمانی که آسمان به شکل مربعی چهره می‌نماید و نواخت کیهانی در این مربع ادغام می‌شود و از رفتار باز می‌ماند» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰، ۲۹).

این نگاه تقدیس‌گرایانه، حتی اجزای کاملاً عملکردی بنا را نیز بی‌نصیب نمی‌گذارد: «بام- یا آسمانه- نسخه‌ای غیری از عالم افلاک، آسمان، است که مقام روح است، نقطه‌ای که قوس عروجی تحقق در آن به اوج می‌رسد و قوس نزولی از آنچه سیر خود را رو به مُلک آغاز می‌کند» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰، ۳۷).

«دیوار خود رمزی و نمادی از سومین بعد فضایه دست می‌دهد- ساحتی اعتلایی که در آن جهت طولی بامحور هستی همخوانی دارد. دیوار، همسان خود انسان، مقام نفس یک فضای متعین می‌گردد. این مقام قوس عروجی باید رسانای ویژگی‌های سطح، یعنی سبکی

تفسیری‌کنند، بی‌آنکه دلیل و مدرکی برای ادعائارائه نمایند. تیتوس بورکهارت شاکله خانه مسلمان و چهارگوش بودن آن را چنین توجیه می‌کند: «خانه مسلمان با حیاط داخلی مخصوص از چهار جانب و یا باغ مخصوص که در آن چاهی یا چشم‌هایی هست، باید مشابه این جهان باشد. خانه، حرم^{۲۰} خانواده است و قلمرو حکمرانی زن که مرد در آن قلمرو، میهمانی بیش نیست. و انگهی شکل مربعیش با قانون نکاح در اسلام که به مرد اجازه می‌دهد تا چهار زن به عقد ازدواج خود درآورد، به شرط رعایت عدل و انصاف در میان آنان، مطابقت دارد» (بورکهارت، ۱۴۸، ۳۸۱). نیازی به یادآوری نیست که حیاط‌ها و اطاق‌های دار همۀ فرهنگ‌ها و سرزمین‌ها- به جز مواردی استثنایی همچون مسکن اسکیموها- به علل نیارشی، اقلیمی و کارکردی چهارگوش و مستطیلی هستند.

همچنین این متفکر سنت‌گرایان در تبیین اسلام و ماشینیسم می‌گوید: «واما تبلیغاتی که در بعضی ممالک عربی بر له کلاه شاپو به راه افتاده، ناظر به الغای آینی‌ها و شعائر است، زیرا به کلاه شاپو مانع از آن می‌شود که در سجود، بیشانی به خاک رسد، و کلاه کاسکت لبه دار نیز یا آن شکل و وضع خاصه دنیویش، کمتر از کلاه شاپو خصم سنت نیست. اگر کار با ماشین، استفاده از چنین پوشاسکی را واجب می‌سازد، این امر فقط ثابت و مدلل می‌دارد که از دیدگاه اسلام، ماشینیسم، آدمی را از مرکز وجودش که در آن نقطه «در برابر خدا به پا خاسته» دور می‌کند» (همان، ۱۵۰).

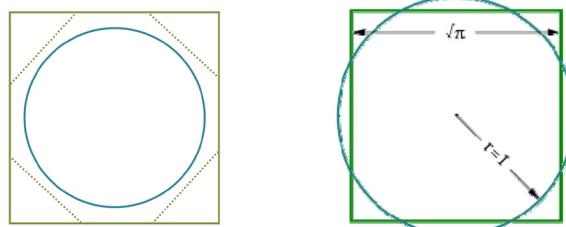
سنت‌گرایان همچنین، به استنباط و سلیقه شخصی خویش به تفسیر و تأویل اشکال و اجزای معماری سنتی می‌پردازند: «مشخصه بیرون مساجد ترکی، تضاد میان نیم‌کره گبند که در مسجد ایاصوفیه آشکارتر است، و نیزه مناره‌های است: که ترکیبی است از آرامش و بیداری، طاعت و شهادت بالفعل» (همان، ۱۳۹).

سنت‌گرایان در این راه تا آنچه بیش می‌روند که معماری سنتی راجلوهه مستقیم مذهب دانسته و میان اجزاء معماری سنتی و اسماء الهی رابطه برقرار کرده، گبند رانشانه جمال و منارانشانه جلال خداوند دانسته‌اند: «گبند در عین حال که سقفی است که فضای درون را از گرما و سرما حفظ می‌کند، در ضمن نماد گبند آسمان و مرکز آن و نماد «محور جهان» هم هست که تمام مراتب وجود را در عالم هستی با پروردگاریکتا مربوط می‌سازد. قاعدة هشت وجهی گبند، کنایه از کرسی الهی و نیز عالم فرشتگان و قاعدة مربع یا چهارگوش هم، نماد جهان جسمانی روی زمین است. ساختارهای مقرنس در اینجا بازتابی از نمونه‌های مثالی آسمانی، نزول مأواه آسمانی به سوی زمین و تبلور جوهر آسمانی یا اثیر در قالب‌های زمینی هستند. شکل خارجی گبند نیز کنایه از جمال و مناره نیز نماد جلال الهی است. قوس ایرانی به سوی بالا حرکت دارد و...» (نصر، ۱۳۷۵، ۵۲).

لازم به یادآوری است که گبند و مناره از میانه راه به مسجد افزوده شده‌اند و مسجد حضرت رسول (ص) و مساجد صدر اسلام، فاقد این عناصر بوده‌اند، نقل است که حضرت، بلال مؤذن را از اذان گفتن در مکانی که بر حیاط خانه مردم اشرف داشته باشد، منع می‌فرمود. وصف سنت‌گرایان از عناصر معماری سنتی در عین زیبایی و دلنشیینی، متکی به دلایلی نیست و تنها



تصویره- آشکده فیروزآباد (در برخی منابع کاخ اردشیر)، گوشه سازی زیرگنبد اصلی
برای اتصال میان دایره و مربع در پلان.
ماخذ: (آپم پوب، ۱۳۸۸، ۱۴۶)



تصویره- مقایسه دیاگرام مسئله تربیع دایره با دیاگرام یک گنبدخانه در پلان. تربیع دایره (ترسیم مربعی) که مساحتش با مساحت دایره‌ای مفروض برابر باشد، یکی از مسائل حل ناشدنی در هندسه است، در حالی که گنبدخانه‌های بسیاری در ایران برپاست که در آن گنبدی دور برپامی مربع نشسته است. این امر ناشی از تفاوت ماهوی دو مطلب است که برخی از سنت‌گرایان این دو را با یکدیگر خلط کرده‌اند.

فیثاغوری [...] در آنچه از سازمان‌های غربی رازآموزی باقی است به نحوی پیوسته و مدام محفوظ مانده و به آنها انتقال یافته است» (گنون، ۱۳۸۴، ۳۵).

«مکعب نشان دهنده زمین به معنای سنتی این کلمه است، یعنی این شکل نه تنها همان‌گونه که اندکی پیش گفتیم، زمین به عنوان عنصر جسمانی را نشان می‌دهد، بلکه حاکی از اصل و مبدأ کلی تر یا اصلی است که درست خاور دور در ارتباط با «تین»^{۱۹}، «تی»^{۲۰} نامیده می‌شود؛ به عبارت دیگر، در این سنت اشکال کروی یا مدور به آسمان و اشکال مکعب و مربع به زمین ربط داده می‌شود؛ و چون درست هندونیزاین دو تعبیر مکمل، معادل پروشا و پراکریتی یعنی همان نتیجه‌ای که قبل اگرفتیم می‌رسیم، بدیهی است که این رمزها

و تحرک کلی، باشد» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰، ۳۵ و ۳۷).
ساحت عرضی، یا بعد افقی کف در معماری، نمادی از زمین است که عالم صغیر، یا جهان کهیں، روی آن برباست ... از مکان افقی که به سادگی تعین یافته باشد گرفته، تا مقدس‌ترین کاربردهای نمادین بعد افقی در مفهوم تخت ...» (اردلان و بختیار، ۱۳۸۰، ۳۵). مشاهده می‌شود که این «رمزسازی» کف، بام و دیوار را نیز در برمی‌گیرد.

در اینجا یکی از موارد رمزی‌سازی معماری توسط سنت‌گرایان یعنی تربیع دایره، در کلام سایر سنت‌گرایان پی‌گرفته شده، تا شاید مبدأ و منشأ این رمزپردازی‌ها، روش‌ترشود. پیش‌تر مشاهده شد که اردلان (۱۳۸۰)، تربیع دایره را با مطالبی همچون آخرالزمان، بیت‌المقدس آسمانی، بهشت عدن و ... مرتبط دانسته است. اعوانی نیز در کتاب حکمت و هنرمندوی ضمن تشریح معماری اسلامی بدین مسئله اشاره می‌کند: «یک معمار اسلامی می‌خواهد مسئله وحدت در کثرت و تجلی وحدت را تبیین کند. و جلوه و ظهور احاد را در کثرت و رجوع کثرت به وحدت که معنای توحید است، مهم‌ترین مسئله است ... اینکه خداوند چگونه از مرتبه ذات احادی در مراتب اسماء و صفات در عالم بروز و ظهور کرده است. همین مسئله برای یک هنرمند مثلاً یک معمار هم وجود دارد. برای یک معمار اسلامی همواره این مسئله مطرح است که فی‌المثل در فضای مسجدی که می‌سازد، چگونه این نظام توحید را بهترین شکل در آن آجرو خواست و گل نشان بدهد، یعنی فضای مسجد، او را به یک وحدت محض برساند که بیان کننده وحدت ذات باشد. با اینکه عالم او عالم کثرت است، ولی همین کثرت اورا به «وحدت ذات» می‌رساند. یکی از این موارد، مسئله تربیع دایره است که در معماری و بخصوص معماری اسلامی بسیار اهمیت دارد و آن ربط دادن مربع و دایره است» (اعوانی، ۱۳۷۵، ۳۴۰-۳۴۱).

البته رسیدن از نقشه مربع به گنبد گرد، از دیرباز توسط معماران ایرانی و غیرایرانی پیش و پس از اسلام انجام می‌شده و از فیل‌پوش‌های ساده اولیه در آشکده‌های تاریکی های چشم نوازی از مربع و هشت‌ضلعی و شانزده‌ضلعی و ... در گنبدخانه‌های دوران اسلامی، موجود و قابل مشاهده است (تصویره). اما ماهیت مسئله تربیع دایره که در کلام بسیاری از سنت‌گرایان امروز با معماری اسلامی مرتبط شده، با فرازیند رسیدن از نقشه مربع به گنبد گرد در معماری سنتی متفاوت است (تصویره^{۲۱})

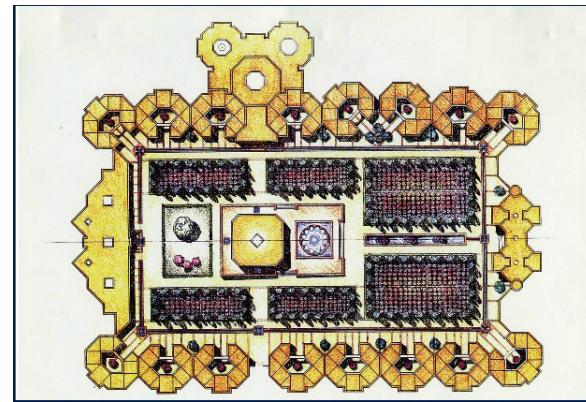
به جهت پرهیز از پرگویی و نیز استناد به یکی از اندیشمندان بزرگ سنت‌گرا، به مطالبی از گنون، ابتدا درباره هندسه و سپس درباره تربیع دایره و تداوم آن در رموز خاور دور و محافل رازآموزی غرب می‌پردازم: «هندسه چیزی جز علم اندازه نیست؛ لیکن نیاز به تذکر نیست که در اینجا، منظور هندسه به معنای رمزآموزی آن یعنی آن هندسه‌ای است که هندسهٔ غیرسنتی، باقیمانده سادهٔ منحصري از آن بیش نیست ... همهٔ آیین‌هایی که فعل پدیدآورنده و نظم بخشندۀ خدا را با هندسه و درنتیجه و تبع آن، با معماری که از هندسه جدایی ناپذیر است، یکی می‌شمارند، بر همین پایه استوارند و می‌دانیم که این آیین‌ها در مذهب

رانیزمانند مفاهیم ذات و جوهر همواره می‌توان به مراتب مختلف یعنی هم به مبادی خاصی از هستی و هم به مبادی تمامی ظهور کلی اطلاق کرد. همزمان با این اشکال هندسی، ابزارهایی هم که به ترتیب در ترسیم آنها به کار می‌رond، یعنی پرگار و گونیا چه در روز خاور دور و چه در روز سنن رازآموزی غرب، به آسمان و زمین ربط داده می‌شوند و اشکال متناظر با آن نیز در اوضاع و احوال مختلف یک سلسله کاربردهای رمزی و تشریفاتی را موجب می‌شوند» (آنون، ۱۶۵-۱۶۶). (تصویر ۷).

مشاهده می‌گردد که اصول مطرح شده توسط سنت‌گرایان که در آموزش معماران امروز نیز حضوری پررنگ دارد، پا را از محدوده فرهنگ و سنت اسلامی و ایرانی فراتر نهاده و گونه‌ای سنت اینترنشنال که از روز خاور دور تا سنت رازآموزی غرب گسترش دارد را بیان می‌دارد. آیا این همان معماری سنتی است که ایرانیان بدان افتخار می‌کنند و خواستار تداوم آن هستند؟



تصویر ۷- گونیا و پرگار ابزار ترسیم مربع و دایره، در قالب یکی از مشهورترین نمادهای فراماسونی و رازآموزی غربی.

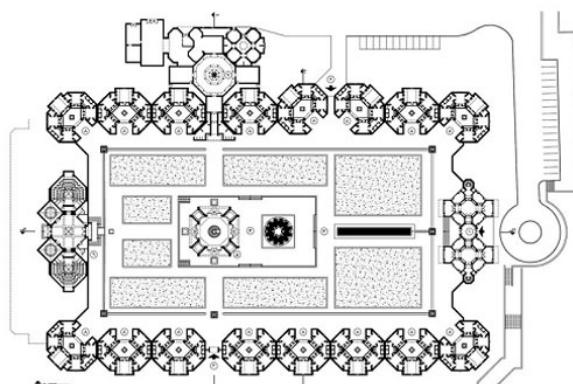
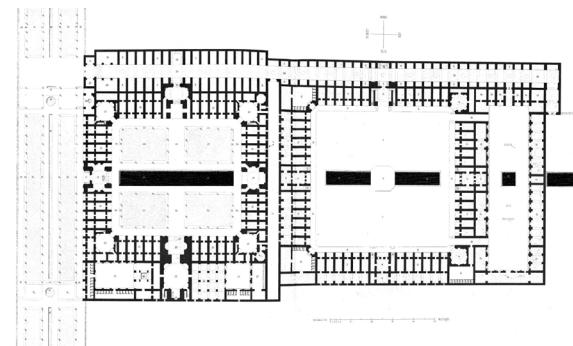


تصویر ۸- معماری درون گرا در بافت بروون گرا. پلان موزمطالعات مدیریت.
ماخذ: بزرگرفته از: <http://ardalanassociates.com>

۳-۳- نقدي کوتاه بر یک اثر معماري سنت‌گرا
چنانچه گفته شد هر معماري امروزی که نشانی از معماري دوران سنتی برخود داشته باشد را نمی‌توانیم معماري سنت‌گرا بنامیم، مراد از معماري سنت‌گرا، آن معماري است که به پشتوانه سنت‌گرایان شکل گرفته باشد.

مجتمعی با عنوان مرکز مطالعات مدیریت^{۱۱} در سال‌های ۱۳۵۱-۱۳۵۴ بر تپه‌های سرسبز شمال غرب تهران برپا شد که هم‌اکنون پذیرای دانشگاه امام صادق (ع) است. این مجتمع، یکی از بزرگ‌ترین آثار معماري معاصر ايران است که توسط معمار نامدار ايراني نادر اردنان طراحی شده است. اين معماري نه تنها سنت‌گرا است، که معمار آن یکی از نظریه‌پردازان سنت‌گرایی در ايران، شاگرد دکتر سید حسین نصرو نویسنده کتاب حس و حدت^{۱۲} است.

ساختمانی اين دانشگاه، شباهت فراوانی به مدرسه‌های ايرانی در قرون گذشته، به ویژه مدرسه مادرشاه (چهارباغ) اصفهان دارد، حیاطی در میان که نهری از آب بر محور آن جاریست، حجره‌هایی در اطراف حیاط که محل اقامت طلاب بوده و حیاط-چه‌هایی در کنج‌ها که گردآگرد آن را حجره‌ها فراگرفته‌اند، و مدرسه‌هایی که بر محورهای اصلی حیاط نشسته‌اند (تصویر ۸).



تصویر ۹- محوریت راستای آب در دو بنای مرکز مطالعات مدیریت از دوران معاصر و مدرسه مادرشاه (چهارباغ) اصفهان از دوران صفوی. راستای آب در بنای معاصر ممنوعی و در بنای صفوی پرخاسته از مادی فرشادی (یکی از شاخه‌های زاینده‌رود) است. راستای آب با رنگ تیره مشخص شده است.

ماخذ: نقشه‌ها بزرگرفته از وب <http://ardalanassociates.com>

نهرجاری در مدرسه مادرشاه نیز امتداد مادی فرشادی است که جزئی از شبکه ساختاری شهر اصفهان بوده ولی نهر جاری (یا ساکن) در میان مدرسه مدرسه مادرشاه آغاز و انجام روشنی ندارد (تصویر ۹). همچنین کارکرد مدرسه در قرون گذشته به دلایل فراوان، کارکرده اقامتی-آموزشی بود. مدرسه محل سکونت و تحصیل

گاه ریشه در فرهنگ‌های غیراسلامی، همچون فرهنگ هندوان و سرخ پوستان دارد. این در حالی است که معماری سنتی ایران هیچ پیوندی با سنت اسطوره و افسانه‌ای ندارد و برآیندی است از سنت مقدس قرآنی و سنت مجرّب انسانی. این نظریه را در دو راستای زیر پی‌گیری می‌کنیم:

- وجهه کالبدی معماری سنتی ایران، تراکم سنت مجرّب در معماری
- وجهه مفهومی معماری سنتی ایران، بازتاب سنت مقدس در معماری

اگر معماری را دارای دو وجهه کالبدی (گل) و مفهومی (دل) بدانیم، آنگاه خواهیم دید که گل و دل معماری، پیوسته رابطهٔ یکسانی با یکدیگر نداشته‌اند.

در روزگار پیش از پیدایش معماری سنتی یعنی روزگار معماری بدوي یا معماری بدون معمار، انسان نیازمند به سرینه، همچون گرسنه‌ای که به سیرشدن می‌اندیشد و نه به لذت طعام، بیشتر سرگرم گل معماري بود تا دل آن. در معماری بدوي، گل معماري بر دل آن برتری دارد: سرینه‌هایی که هنوز خانه نشده‌اند، روزن‌هایی که هنوز پنجه نشده‌اند...

دوران معماری سنتی، دوران شکوه‌مندی است که معماری پس از سال‌ها آزمون و خطا، راهکارها، الگوها و سرمشق‌های خود را یافته است و پذیرای ارزش‌های معنوی و ماواری است. معماری سنتی به پشت‌گرمی دست یافته‌های خود، به کیفیت، کمال و جمال و دریک کلام به دل معماري می‌پردازد. معمار سنتی، فرهیخته‌ای است از میان مردم که شایستگی درک و فهم و عمل به معماری را دارد و معماری معماران را جایگزین معماری همگان (معماری بدون معمار) می‌کند.

در روزگار بعد از معماری سنتی، یعنی معماری مدرن و پس از آن نیز وجهه ماواری معماري نفی و به تعبیر ماقس و بر^{۲۴} افسون زدایی^{۲۵} می‌شود.^{۲۶}

در روزگار مدرن و پس از آن، که دوران تقدس زدایی از هنر و معماری است، گل معماري هر دم فربه‌تر می‌شود و دل آن رو به خاموشی می‌گذارد. معماری این دوران را می‌توان معماري گل نامید، گلی که این بار از جنس فولاد و بتون و تیتانیوم^{۲۷} است. در ادامه نگاهی خواهیم داشت به گل و دل معماري سنتی.

۵- شرب مدام معمار سنتی

ما در پیاله عکس رخ یار دیده‌ایم
ای بی خبر لذت شرب مدام ما^{۲۸}

معمار سنتی ایران در گذر سده‌ها و سال‌ها، یک تن بیش نبوده که او را هزارگاهی به نامی خوانده‌اند: قوام‌الدین، غیاث‌الدین، علی‌اکبر، محمدکریم و ... آنچه در عمل و اثر معمار سنتی مشاهده می‌کنیم، چیزی نیست مگر کاربست پندهای آسمانی در کالبدی زمینی؛ پندهایی که از سنت مقدس الهی بر سنت مجرّب انسانی نازل می‌شود. این پندها، پردازنده دل معماري سنتی ایران است.

طلاب بوده؛ طلابی که همگی مرد بوده، از راه‌های دور آمده و در شرایطی سخت و اولیه زندگی می‌کرده‌اند (آنچنان که اصطلاح زندگی طلبگی نشان از زندگی در حداقل شرایط دارد). واکنون، با شرایط و امکانات روز، اسکان دانشجویان یک دانشکده در حول حیاط مرکزی آن و اختصاص سهم کمی از زیربنا به کلاس درس، تداخل محیط آموزشی و اقامت دانشجویان به جز بازنمایش یک مدرسه‌ قدیمی، توجیهی ندارد (در حال حاضر نیز این حجره‌ها تغییر عملکرد داده و دیگر محل اقامت دانشجویان نیستند).

لازم به یادآوری است که نقد این اثر به منظور کاستن از ارزش اثرو توانایی معمار آن نیست، بلکه از آن رواست که نشان دهد امروز بهترین اثر سنت‌گرانیز در برابر پرسش‌های قرار دارد و نگاه پوسته‌ای و سطحی پاره‌ای از سنت‌گرایان به معماری، نمی‌تواند عطش مدرسه‌های معماری را به دریافت حقیقت بنیادین معماری سنتی فرونشاند.

امروزه ارزشمندی معماری سنتی ایران بر کسی پوشیده نیست، لیکن مصادر مفهوم سنت توسط سنت‌گرایان، آمیختن آن با اساطیر و افسانه‌ها و پیچیدن لفافی از رمز و راز بگرد آن، موجب دوری‌گزین شاگردان معماری از سنت شده است. در گامی دیگر، نگاهی دیگرگونه خواهیم داشت به سنت و معماری سنتی ایران.

۴- معماری سنتی، معماری سنت‌گرایان

شنیدم گوسپندی را بزرگی رهانید از دهان و دست گرگی
شبانگه کارددار حلقوش بمالید روان گوسپند ازوی بنالید
که از چنگال گرگم در ربوی دو دیدم عاقبت خود گرگ بودی^{۲۹}
جريان سنت‌گرایی که ابتدا برای رهانیدن سنت از چنگ و دندان مدرنیته - و به تعییر گنون جاهله‌ی نوین - پدید آمده بود، در گذر از یک سده خود به چالشی در برابر سنت تبدیل شد. این جریان، پرسش‌های بسیاری را در برابر جویندگان سنت و معماری سنتی در ایران قرار داد:

- آیا تنها راه تقرب به سنت، پیوستن به جریان سنت‌گرایی است؟
- آیا سنت فرادینی و چند آینینی سنت‌گرایان، قابل انطباق با مفهوم سنت در اسلام است؟

- آیا سنت معماری و معماری سنتی ایران زیرلوای سنت افسانه‌ای، پر رمز و راز و وهم آلود سنت‌گرایان قرار می‌گیرد؟

- و در نهایت آیا معماری سنت‌گرایان همان معماری سنتی است؟ در اینجا بحث پیرامون سنت و سنت‌گرایی را به متفکران و اندیشمندان این حوزه وامی‌گذاریم و تنها به کنکاش در دو مفهوم «معماری سنتی» و «معماری سنت‌گرایان» می‌پردازیم.

پیش از این گفته شد که سنت سنت‌گرایان، از میان سه تعریف ارائه شده برای سنت (سنت مقدس، سنت مجرّب، سنت افسانه‌ای)، به سنت افسانه‌ای گرایش بیشتری دارد. آنان تأویل‌های پیچیده، اسطوره‌ای و رمزآلودی برای اشکال و احجام معماری قائل هستند. سقف و کف و دیوار و گنب و منار را با مبدأ و منشأ و تعاریفی گنج و وهم آلود توصیف می‌کنند که

وظیفه و فرصتی است برای خدمت به مردم، که همانا عبادت است به درگاه احادیث. معمار ایرانی، تمامی دانش و تجربه خود را در راه خلق بهترین اثر معماری به کار می‌گیرد نه از آن روی که سودی کند، بلکه تا به بندگان خدا خدمتی نماید.

ریشه این باور را می‌توانیم در این پند گران بیاییم که مولوی از زبان حق تعالیٰ^{۳۰} بیان می‌کند:

من نکردم خلق تا سودی کنم
بلکه تا بربندگان جودی کنم^{۳۱}

۲- معماری تکلیف و معماری تکلف

معمار سنتی ایرانی، معماری راتکلیفی می‌داند که به شکرانه قابلیتی که حق تعالیٰ به او عطا کرده برگردان دارد؛ و نه تکلفی از آن دست که پاره‌ای از معماران امروزدارند و معماری را سباب شهرت و معروفیت خود قرار می‌دهند.

ریشه این باور را در بیان مولوی از زبان مولا علی^{۳۲} می‌توان یافت، آنجا که شمشیر بر زمین افکند تا مباراد آن پلید را به خاطر فرون شاندن خشم خویش به هلاکت رساند، نه برای اقامه حق:

گفت من تیغ از بی حق می‌زنم
بنده حقم نه مأمور تم^{۳۳}

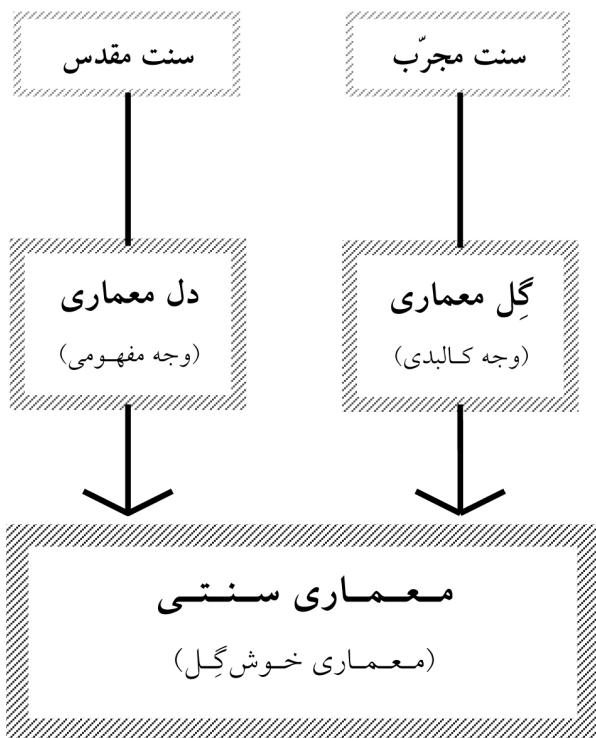
در فرهنگ اسلامی و در ادبیات فارسی، از این دست پندها فراوان است؛ پند هایی که ریشه در معارف اسلامی دارد و معماری و معماری ما را به راه درست هدایت و از چنگ زدن و توسل به

وجه کالبدی معماری سنتی ایران آکنده از میراث گران بهایی است که از تداوم و تراکم تجربه معماران ایرانی حاصل شده است. طاق‌ها، گنبدها، پوشش‌ها، حیاط‌ها، سرداد‌ها، باغ‌گیرها، مشبك‌ها و مقرنس‌ها... همگی پاسخ‌هایی گران‌قدرتی هستند که معماران ایرانی در برابر سختی‌ها و محدودیت‌های اقلیمی و نیازشی یافته‌اند؛ پاسخ‌هایی که نه از آسمان آمده‌اند و نه از عالم اساطیر، پاسخ‌هایی به دست آمده از راه آزمون و خطوا و از جنس تجربه انسانی.

وجه مفهومی معماری سنتی ایران اما، ارزش‌هایی است که در این معماری نهفته شده و با چشم دل قابل دریافت است. معماری سنتی ایران گنجینه‌ای است از معرفت، عدالت، رعایت، قناعت و سایر ارزش‌هایی که از باور معمار در اثر معماری نهادینه شده است. معمار ایرانی، واسطه‌ای است میان سنت مقدس الهی و سنت مدرج انسانی. او ارزش‌های آسمانی را در ساخته‌های انسانی به ودیعه می‌گذارد. وجه مفهومی معماری سنتی ایران، کاربست پند هایی است که با یابی واسطه از سنت الهی بر رفتار و کردار معمار و به واسطه معمار در اثر معماری متبلور شده است.^{۳۴} برای روشن تر شدن مطلب به دو مثال در این رابطه بسنده می‌کنیم:

۱- معماری سود و معماری جود
معماری برای معمار سنتی ایرانی، که انسان است و خلیفه خداوند بر زمین، مشغله‌ای برای کسب درآمد نیست، بلکه

نتیجه



تصویر ۱- نمودار تأثیرپذیری معماری سنتی از سنت مقدس و سنت مجرّب.

معمار و دانشجوی معموز در میان دو دیدگاه تنگ‌نظر و افراط‌گرا سرگردان است. یکی آنکه معماری را مبرا از معنی و امر قدسی می‌داند و گونه‌ای معماری بریده از معنویت (سکولار^{۳۵}) را تبلیغ می‌کند و دیگر آنکه معماری را در زمرة مقدسات دانسته و با پوشاندن هاله‌ای از رمزآلودگی و تقدس بر معماری گذشته، معمار امروز را ناتوان از تولید معماري معنوی می‌داند.

دیدگاه اول، دانشجوی معماري را از اندیشیدن به امر معنوی باز می‌دارد و معماري را و آموزش معماري را در دنباله روى از معماری دین‌گریز غرب معاصر تعریف می‌کند؛ و دیدگاه دوم با مستتر دانستن معنویتی و هم‌آسود در معماري دوران سنتی، دانشجوی معماري را از تکاپو برای یافتن امر معنوی در معماري امروز ناامید می‌کند. این دیدگاه، معنویت در معماري را در تکرار کاذب نمادهای روزگار سنتی، معماري های سنتی نما و معماران گذشته نگر جست و جو می‌کند.

رهوان این راه در مدح و تمجيد معماري سنتی، بسیار توانا و در پیش نهادن راهکاری برای معماري امروز بسیار کم توانند. آنان نشسته بر گنجینه‌ای غنی از سنت و معماري سنتی، سنت رادر هزار تسوی متومن پیچیده و افسانه‌ای جوامع بدوى و دور دست جست و جو می‌کنند.

«آفتی نبود بتراز ناشناخت

تو بربیار و ندانی عشق باخت

کوچک‌ترین راه کار روزآمد برای این معماری، راه را برای پیدايش گونه‌ای معماری متظاهر و دور و بازمی‌کند؛ معماری‌ای که در پس چهره نجیب و عامه‌پسندش، حقیقت تلخ درماندگی معماری امروز ایران در تداوم معماری ارجمند گذشته را پنهان می‌کند.

معماری سنتی- برخلاف معماری سنت‌گرا^{۳۵}- از یکانگی و وحدتی ذاتی میان جسم و جان و ظاهر و باطن معماری برخوردار است؛ چرا که استادان سنتی معماری همراه با آموزش گل، به پرورش و صفاتی دل شاگردان می‌پرداخته‌اند و این راز خوش‌گل بودن معماری سنتی ایران است (تصویر ۱۰).

بار را اغیار پنداری همی شادی‌ای را نام بنهادی غمی این چنین نخلی که لطف یار ماست چون که ما دزدیم نخلش دار ماست این چنین مشکین که زلف میر ماست چون که بی عقیلم آن زنجیر ماست^{۳۶} هدف این مقاله، جایگزین کردن نگاهی تحلیلی به جای نگاه تحمیلی به معماری سنتی است.

پای فشاری برای خلق اثر اصیل ایرانی- اسلامی و آنگاه نداشتن

پی نوشت‌ها

برگار حل شدنی است نه با سایر منحنی‌های جبری مثل مقاطع مخروطی که در تقلیل زاویه و تضعیف مکعب به کار می‌روند. اثبات لیندمان بسیار پیچیده است، ولی بعدها نیون، ریاضیدان انگلیسی اثبات‌های ساده‌تری یافت که برای هر دانشجوی ریاضی درک شدنی است ... به نقل از دانشنامه جهان اسلام، جلد هفتم، مدخل تربیع دایره.

۱۹ آسمان .tien.
۲۰ زمین .ti.

21 Iran Center for Management Studies.
۲۲ اردلان، نادر و لاله بختیار، (۱۳۸۰)، حس وحدت. حمید شاهرخ، اصفهان، نشر خاک.

۲۳ از گلستان سعدی، باب دوم: در اخلاق درویشان.

24 Maximilian Karl Emil "Max" Weber.

25 Disenchantment.

۲۶ «معماری از آن رو که حاصل از مؤلفه‌های گوناگونی از فرهنگ و هنر و علم و فن است، بسیار دیر، پای در عرصه مدرنیزم نهاد. معماری مدرن آن گاه می‌توانست واقعیت یابد که فرهنگ مدرن و هنر مدرن و علم مدرن و فن آوری مدرن ... همگی شکل گرفته و مفهوم داشته باشند. و این ناهمزمانی شکل‌گیری مؤلفه‌ها بود که تولد معماری مدرن را به تأخیر می‌انداخت.

این ناهمزمانی آن چنان بود که می‌رفت تا مفهوم جامع معماری را نیز بیر سوال ببرد. هنگل، معماری را هنری نمادین می‌دانست در پایانی ترین جایگاه در پایگان هنرها، که پیرو قوانین مکانیکی جاذبه است و نه قوانین ارادی انسانی (احمدی-۱، ۱۳۷۵-۱). شاید این تفکر، بیان کننده وضعیت معماری در آغاز سده نوزدهم در اروپا باشد؛ آنگاه که معماری پایگاه هنری- فلسفی خویش را از دست داده و به همراه و گاه به دنبال مهندسین ساختمن در جدالی سخت با «نیروی جاذبه»- و البته سایر نیروهای مکانیکی- قرار دارد.

در معماری قرن نوزدهم اروپا، برخلاف ادوار تاریخی گذشته، کمتر از جهت‌گیری‌های ایدئولوژیک می‌توان یافت. معماری «خدامحور» گوتیک یا معماری «انسان محور» عهد رنسانس، با آنچه هنگ می‌گفت متفاوت بود.... هردو برای هدفی والا به سنتیز با نیروهای جاذبه می‌پرداختند، معمار گوتیک برای بیان عظمت خدایش و معمار رنسانس برای بیان قدرت خودش. ولی در معماری آغاز قرن نوزدهم، مقابله با «نیروی جاذبه» خود هدف بود. «در این زمان معماری که از تکنولوژی روز عقب افتاده بود، تلاش می‌کرد تا با به کارگیری چند و فولاد و ایجاد دهانه‌های وسیع و بناهای چند طبقه و پل‌های بزرگ، این عقب افتادگی را جبران کند و این آغاز عصری نو در عرصه معماری بود».

به نقل از حجت، عیسی (۱۳۹۱)، سنت و بدعت در آموزش معماری، تهران، مؤسسه چاپ و انتشارات دانشگاه تهران، ص ۱۲۲.

27 Vanadium.

۲۸ از حافظ.

۲۹ در این رابطه رجوع کنید به: - ندیمی، هادی؛ آئین جوانمردان و طریقت معماران- سیری در فنوت نامه‌های معماران و بنایان و حرف وابسته. صفحه (نشریه دانشکده معماری و

شماره آیات قرآن با شمارش بسلمه ابتدای هرسوره به عنوان آیه نخست آمده است.

۱ نگاه کنید به: حجت، عیسی (۱۳۹۱)، سنت و بدعت در آموزش معماری، تهران، مؤسسه چاپ و انتشارات دانشگاه تهران. فصل اول، گفتار چهارم: رودرورویی جهان سنتی با اندیشه مدرن، صص ۸۱-۷۰.

۲ مکتب حکمت جاوید (گنون، کومارا سوامی، بورکهارت، شووان و دیگران...) معتقد است که: «سنت نخستین یا مثالی است که مستقیماً از حی رسانید معنوی و عقلانی انسان نخستین یا نخستین در تمام سنت‌های بعدی انعکاس دارد. اما سنت‌های بعدی صرفاً نخستین در تمام سنت‌های بعدی متعدد بودند. این سنت تداوم تاریخی یا افقی (عرضی) آن نیستند. هر سنتی با نزول عمودی (طولی) تازه‌ای از مبدأ الهی مشخص می‌شود». به نقل از نصر، سید حسین (۱۳۷۹)، نیاز به علم مقدس، حسن میانداری، تهران، مؤسسه فرهنگی طه، ص ۱۱۰.

3 International.

۴ از حافظ.

۵ قرآن مجید، سوره فاطر، آیه ۴۴.

۶ از حافظ.

۷ از حافظ.

۸ این بیت شهرهور هرچند منسوب به فردوسی است، در نسخه‌های کهن‌تر و معتبر شاهنامه نیامده است.

۹ از میان این قهرمانان می‌توان به رستم در اساطیر ایرانی و هرکول در اساطیر یونانی اشاره کرد.

۱۰ جام جم یا جام جهان نما در دستان جمشید از جمله این آرزوهای اسطوره‌ای است که البته این روزها واقعیت یافته است.

۱۱ نگاه کنید به: لوی-استراوس، کلود (۱۳۸۰)، اسطوره و تفکر مدرن، فاضل لاریجانی و علی جهان‌پولاد، تهران، نشر فرزان.

12 René Guénon.

13 Ananda Kentish Coomaraswamy.

14 Frithjof Schuon.

15 Titus Burckhardt.

16 Whitehall Perry.

17 Sacratum.

۱۸ «مسئله‌ای در هندسه درباره ترسیم مربعی که مساحتش با مساحت دایره ای مفروض برابر باشد. این مسئله، یکی از سه مسئله هندسی مشهور در یونان باستان و دوره اسلامی است (دو مسئله دیگر؛ تضعیف مکعب و تثیلیت زاویه). اگر بتوان شکلی محصور با پاره خط‌های راست یافت که مساحتش با مساحت دایرة مفروض برابر باشد، این مسئله حل شدنی است [...] تکلیف مسئله تریبع دایره را سرانجام فردیناند لیندمان، ریاضیدان آلمانی، در ۱۸۸۲ با اثبات غیرجبری بودن عدد π روشن کرد. معنای حکم او این است که π نمی‌تواند ریشه معادله‌ای جبری با ضریب‌های صحیح باشد و بنابراین، مسئله هندسی یافتنی مربعی هم مساحت با دایرة مفروض نه با خط کش و

مؤسسه چاپ و انتشارات دانشگاه تهران، ص ۱۸۵.

فهرست منابع

- آپمپوپ، آرت و فیلیس اکرم (۱۳۸۸)، سیری در هنر ایران، نجف دریابندری، جلد ۷، چاپ ۱، انتشارات علمی و فرهنگی، تهران.
- اردلان، نادر و لاله بختیار (۱۳۸۰)، حس وحدت. حمید شاهرخ، چاپ اول، نشر خاک، اصفهان.
- اعوانی، غلامرضا (۱۳۷۵)، حکمت و هنر معنوی (مجموعه مقالات)، انتشارات گروس، تهران.
- بورگهارت، تیتوس (۱۳۸۱)، هنر مقدس (اصول و روشها)، جلال ستاری، چاپ سوم، سروش، تهران.
- حاجت، عیسی (۱۳۹۱)، سنت و بدعت در آموزش معماری، موسسه چاپ و انتشارات دانشگاه تهران، تهران.
- خندق آبادی، حسین (۱۳۸۸)، مجموعه‌ای برای آشنایی با سنت‌گرایان، خبرگزاری کتاب ایران ایننا، جمعه ۱۳۸۸/۲/۲۵ در پایگاه: <http://ibna.ir/> .vdcawiny.49nw615kk4.html
- دانش، جواد (۱۳۸۶)، حکمت خالده و وحدت متعالی ادیان: نقد اندیشه سیدحسین نصر، معرفت، سال شانزدهم، شماره ۱۲۰.
- گسون، رنه (۱۳۸۴)، سیطره کمیت و عالیم آخرالزمان، علی محمد کارдан، چاپ سوم، مرکز نشر دانشگاهی، تهران.
- نصر، سیدحسین (۱۳۷۵)، هنر و معنویت اسلامی، رحیم قاسمیان، چاپ اول، تهران، دفتر مطالعات دینی هنر.
- نصر، سیدحسین (۱۳۷۹)، نیاز به علم مقدس، حس میانداری، موسسه فرهنگی طه، تهران.
- نصر، سیدحسین (۱۳۸۷)، درستجوی امر قدسی، مصطفی شهرآیینی، نشر نی، تهران.

<http://archnet.org/sites/87/publications/176>

<http://ardalanassociates.com/projects/iran-center-for-management-studies-tehran-iran/>

Perry, Whitehall (1999), in *The Unanimous Tradition: Essays On The Essential Unity Of All Religions*, ed. Ranjit Fernando, (The Sri Lanka Institute of traditional studies press.

شهرسازی دانشگاه شهید بهشتی)، سال ششم، شماره‌های بیست و یکم و بیست و دوم (بهار و تابستان ۱۳۷۵)، ص ۲۱-۶.

- سعید الشیخی صباح، ابراهیم: اصناف در عصر عباسی. ترجمه هادی عالم زاده. مرکز نشر دانشگاهی، ۱۳۶۲.

- حاجیان، محمدرضا: شیوه‌های سنتی آموزش معماری. مجله معماری و شهرسازی، شماره ۳۸ و ۳۹، مرداد ۱۳۷۶، ص ۷۷-۷۴.

- حسن، احمد یوسف و هیل، دالتالد: تاریخ مصور تکنولوژی اسلامی، ترجمه نادر موقیان، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی، ۱۳۷۵، ص ۳۵۱-۵: نقش مهندسان و معماران.

۳۰ قرآن مجید، سوره هود، آیه ۱۲۰

۳۱ جعفری، محمدتقی، (۱۳۵۰)، تفسیر و نقد و تحلیل مثنوی جلال الدین محمد مولوی، جلد دوم، دفتر دوم، تهران، چاپخانه حیدری: عناب کردن حق تعالی موسی راعلیه السلام از بهران شبان.

۳۲ مولوی، دفتر اول مثنوی، تصحیح نیکلسون: جواب گفتن امیر المؤمنین کی سبب افکنند شمشیر چه بوده است در آن حالت.

33 Secular.

۳۴ مولوی، دفتر سوم مثنوی، تصحیح نیکلسون: گفتن روح القدس مريم را که من رسول حقم به تو آشفته مشو و پنهان مشواز من که فرمان این است.

۳۵ «امروز» در جوامعی که دوران سنتی را پشت سر گذاشته و یاد رحال گذر از آن هاستند، با گونه‌ای از آموزش و ساخت و ساز معماری مواجه می‌شویم که با عنوان معماري سنتی خواهان تداوم و احیای معماري پریار و بالارزش گذشته است. این نگاه به سنت توسط انسان امروز یا نگاه انسان سنتی به سنت، تفاوتی بنیادین دارد. انسان سنتی همچون ماهی در دریا، در بطن سنت و غرق در آن است و انسان امروز، سنت را از ساحل تجدد نظاره می‌کند. انسان سنتی در سنت می‌زیست و می‌ساخت، ولی انسان امروز، سنت را- در پایگاهی بیرون از عرصه سنت- همچون هر پدیده‌ای دیگر، در زیر شناخت دستگاه‌های سنت‌شگری خویش قرار داده و نحوه برخورد خویش را با آن تعریف و تنظیم می‌کند: پذیرش، مقابله، انتقاد، انطباق ... و این نقادی و برگردان تعقلی سنت توسط انسان امروز خود ممکن ترین دلیل برخروج او از دایرۀ سنت است. آن معماری که آگاهانه تمام یا پخشی از معماری سنتی را در اثر امروزین خود به بازی می‌گیرد، نه معمار سنتی که معمار سنت گرایست و اثراونه اثری اصیل، که اثری بدیل است. چرا که معماری سنتی محصول دوران وحدت- سنت و معماری سنت گرا حاصل انتخابی آگاهانه در عصر کثarta- بدعت است. به نقل از: حاجت، عیسی (۱۳۹۱)، سنت و بدعت در آموزش معماری، تهران،